

Lettera al popolo americano Osama bin Laden

In nome di Allah, il Compassionevole, il Misericordioso,

“A coloro che sono stati aggrediti è data l'autorizzazione [di difendersi], perché certamente sono stati oppressi e, in verità, Allah ha la potenza di soccorrerli” (Corano 22:39).

“Coloro che credono combattono per la causa di Allah, mentre i miscredenti combattono per la causa degli idoli. Combattetevi gli alleati di Satana. Deboli sono le astuzie di Satana” (Corano 4:76)

Alcuni scrittori americani hanno pubblicato articoli dal titolo “Su quali basi stiamo combattendo?”. Questi articoli hanno suscitato numerose reazioni, alcune delle quali aderenti alla verità e basate sulla legge islamica, altre meno. In questa sede, abbiamo voluto delineare la verità – come spiegazione e monito – sperando nella ricompensa di Allah, cercando il suo successo e sostegno.

Mentre chiediamo aiuto ad Allah, formuliamo la nostra risposta sulla base di due domande rivolte agli americani:

- (D1) Perché vi combattiamo e ci opponiamo a voi?
- (D 2) Che cosa vi chiediamo e cosa vogliamo da voi?

Per quanto riguarda la prima domanda: perché vi combattiamo e ci opponiamo a voi? la risposta è molto semplice:

(1) perché ci avete attaccato e continuate ad attaccarci.

(a) Ci avete attaccato in Palestina:

(i) La Palestina, che da oltre 80 anni è sotto occupazione militare. Gli inglesi hanno consegnato la Palestina, con il vostro aiuto e il vostro sostegno, agli ebrei, che la occupano da oltre 50 anni; anni trascinanti di oppressione, tirannia, crimini, uccisioni, espulsioni, distruzione e devastazione. La creazione e la persistenza di Israele sono uno dei crimini più gravi, e voi siete i capi dei criminali di Israele. E naturalmente non c'è bisogno di spiegare e dimostrare quanto l'America sostenga Israele. La creazione di Israele è un crimine che deve essere cancellato. Ogni persona che si è macchiata di questo crimine deve pagarne il prezzo, e pagarlo caro.

(ii) Ci fa ridere e piangere allo stesso tempo vedere che non vi siete ancora stancati di ripetere le vostre menzogne infondate secondo cui gli ebrei hanno un diritto storico alla Palestina, poiché essa fu loro promessa nella Torah. Chiunque contesti questo presunto fatto viene accusato di antisemitismo. Si tratta di una delle menzogne più becere propagate nella storia. Il popolo palestinese è composto da arabi puri e semiti nativi. Sono i musulmani gli eredi di Mosè (la pace sia con lui) e della vera Torah, che non è stata modificata. I musulmani credono in tutti i profeti, compresi Abramo, Mosè, Gesù e Maometto, la pace e la benedizione di Allah siano con loro. Se ai seguaci di Mosè è stato promesso il diritto alla Palestina nella Torah, allora i musulmani sono la nazione che più di tutte ne è degna.

Quando i musulmani conquistarono la Palestina e cacciarono i romani, la Palestina e Gerusalemme

tornarono all'Islam, la religione di tutti i Profeti, la pace sia con loro. Pertanto, la rivendicazione di un diritto storico alla Palestina non può essere avanzata contro la Umma islamica che crede in tutti i Profeti di Allah (pace e benedizioni su di loro), e noi non facciamo alcuna distinzione tra loro.

(iii) Il sangue che viene versato in Palestina deve essere vendicato in egual misura. Dovete sapere che i palestinesi non sono soli quando piangono; le loro donne non sono sole quando rimangono vedove; i loro figli non sono soli quando rimangono orfani.

(b) Ci avete attaccato in Somalia; avete sostenuto le atrocità russe contro di noi in Cecenia, la repressione indiana contro di noi in Kashmir e l'aggressione ebraica contro di noi in Libano.

(c) Con la vostra supervisione, il vostro consenso e sotto i vostri ordini, i governi dei nostri paesi, che agiscono come vostri agenti, ci attaccano quotidianamente;

(i) Questi governi impediscono al nostro popolo di instaurare la Sharia islamica, ricorrendo alla violenza e alle menzogne.

(ii) Questi governi ci umiliano e ci rinchiudono in una grande prigione di paura e sottomissione.

(iii) Questi governi rubano le ricchezze della nostra Umma e ve le vendono a un prezzo irrisorio.

(iv) Questi governi si sono arresi agli ebrei e hanno ceduto loro gran parte della Palestina, riconoscendo l'esistenza del loro Stato sulle membra spezzate del proprio popolo.

(v) La soppressione di questi governi è un nostro obbligo e un passo necessario per liberare la Umma, per rendere la Sharia la legge suprema e per riconquistare la Palestina. E la lotta contro questi governi non è separata dalla lotta contro di voi.

d) Rubate le nostre ricchezze e il nostro petrolio a prezzi ridicoli grazie alla vostra influenza internazionale e alle minacce militari. Questo furto è davvero il più grande mai visto dall'umanità nella storia del mondo.

e) Le vostre forze occupano i nostri paesi; disseminate le vostre basi militari su tutto il loro territorio; corrompete le nostre terre e assediate i nostri luoghi sacri, per proteggere la sicurezza degli ebrei e garantire che il saccheggio dei nostri tesori continui.

f) Avete affamato i musulmani in Iraq, dove ogni giorno muoiono dei bambini. È incredibile che più di un milione e mezzo di bambini iracheni siano morti a causa delle vostre sanzioni e voi non abbiate mostrato alcuna preoccupazione. Eppure, quando sono morti 3000 dei vostri concittadini, il mondo intero si è sollevato e non si è ancora calmato.

g) Avete sostenuto l'idea degli ebrei secondo cui Gerusalemme è la loro capitale eterna e avete accettato di trasferirvi la vostra ambasciata. Con il vostro aiuto e con la vostra protezione, gli israeliani stanno progettando di distruggere la moschea Al-Aqsa. Con la protezione delle vostre armi, Sharon è entrato nella moschea Al-Aqsa per profanarla, in preparazione della sua conquista e distruzione.

(2) Queste tragedie, queste calamità sono solo alcuni esempi della vostra oppressione e aggressione nei nostri confronti. La nostra religione e il nostro intelletto ci dicono che gli oppressi hanno il diritto di rispondere all'aggressione. Non aspettatevi nulla da noi se non jihad, resistenza e vendetta. È forse razionale aspettarsi che, dopo che l'America ci ha attaccato per più di mezzo secolo, la lasciamo vivere in sicurezza e pace?!!

(3) Potreste obiettare che tutto ciò non giustifica l'aggressione contro civili innocenti, per crimini che non hanno commesso e reati a cui non hanno preso parte:

(a) Questa obiezione contraddice la frase ripetuta in continuazione che l'America è la terra della libertà e dei suoi leader in questo mondo. Pertanto, sono gli americani a scegliere il proprio governo di loro spontanea volontà, una scelta che deriva dal loro consenso alla sua politica. Quindi, il popolo americano ha scelto, concesso e confermato il proprio sostegno alla repressione israeliana dei palestinesi, all'occupazione e all'usurpazione della loro terra, nonché alle continue uccisioni, torture, punizioni ed espulsioni dei palestinesi. Il popolo americano ha la capacità e la possibilità di respingere la politica del proprio governo e persino di cambiarlo, se lo desidera.

(b) Gli americani pagano le tasse che finanziano gli aerei che ci bombardano in Afghanistan, i carri armati che colpiscono e distruggono le nostre case in Palestina, gli eserciti che occupano le terre nel Golfo Persico e le flotte che garantiscono il blocco dell'Iraq. Queste entrate fiscali vengono date a Israele affinché continui ad attaccarci e a invadere le nostre terre. Quindi, sono gli americani a finanziare gli attacchi contro di noi, e sono loro a controllare come vengono spesi questi soldi, attraverso i candidati che hanno votato.

(c) Inoltre, l'esercito americano fa parte del popolo americano. Ed è questo popolo che aiuta spudoratamente gli ebrei a combattere contro di noi.

(d) È dal popolo americano che provengono gli uomini e le donne delle forze armate americane che ci attaccano.

(e) Questo è il motivo per cui il popolo americano non può considerarsi innocente dei crimini commessi dagli americani e dagli ebrei contro di noi.

(f) Allah, l'Onnipotente, ha sancito il permesso e la possibilità di vendicarsi. Quindi, se veniamo attaccati, abbiamo il diritto di contrattaccare. Abbiamo il diritto di distruggere i villaggi e le città di chiunque abbia distrutto i nostri villaggi e le nostre città. Abbiamo il diritto di distruggere l'economia di chiunque abbia saccheggiato le nostre ricchezze. E abbiamo il diritto di uccidere i civili di chiunque abbia ucciso i nostri civili.

Il governo e la stampa americani continuano a rifiutarsi di rispondere alla domanda: perché ci hanno attaccato a New York e Washington?

Se Sharon è un uomo di pace agli occhi di Bush, allora anche noi siamo uomini di pace!!! L'America non capisce il linguaggio della correttezza e dei principi, quindi ci rivolgiamo a lei usando il linguaggio che capisce.

(D2) Riguardo alla seconda domanda cui intendiamo rispondere: Che cosa vi chiediamo e cosa vogliamo da voi?

(1) La prima cosa che vi chiediamo è di aderire all'Islam.

(a) La religione dell'Unificazione di Dio; della libertà di non associare altri a Lui e di rifiutare tutto ciò; dell'amore completo per Lui, l'Eccelso; della completa sottomissione alle Sue Leggi; e dell'abbandono di tutte le opinioni, gli ordini, le teorie e le religioni che contraddicono la religione che Egli ha trasmesso al Suo Profeta Maometto (la pace sia con lui). L'Islam è la religione di tutti i profeti e non fa alcuna distinzione tra loro - la pace sia con tutti loro.

È questa la religione a cui vi chiediamo di aderire, il sigillo di tutte le religioni precedenti. È la religione dell'Unificazione di Dio, della sincerità, della correttezza, della rettitudine, della misericordia, dell'onore,

della purezza e della pietà. È la religione che insegna a mostrare gentilezza verso gli altri, a stabilire la giustizia tra loro, a garantire i diritti e a difendere gli oppressi e i perseguitati. È la religione che impone il bene e proibisce il male con la mano, la lingua e il cuore. È la religione della Jihad sulla via di Allah affinché la Parola e la religione di Allah regnino supreme. È la religione dell'unità e della concordia nell'obbedienza ad Allah e nella totale uguaglianza tra tutte le persone, senza distinzione di colore, sesso o lingua.

(b) È la religione il cui libro – il Corano – rimarrà intatto e immutato, dopo che tutti gli altri libri e messaggi divini saranno stati modificati. Il Corano è il miracolo fino al Giorno del Giudizio. Allah ha sfidato chiunque a concepire un libro come il Corano o anche solo dieci versetti simili ai suoi.

(2) La seconda cosa che vi chiediamo è di porre fine alla repressione, alle menzogne, all'immoralità e alla dissolutezza che si sono diffuse tra voi.

(a) Vi esortiamo a essere persone educate, di principio, oneste e pure; a rifiutare gli atti immorali quali la fornicazione, l'omosessualità, le sostanze intossicanti, il gioco d'azzardo e il commercio con interessi. Vi invitiamo a essere tutto questo affinché siate liberi da ciò in cui siete rimasti intrappolati; affinché possiate liberarvi dalle menzogne ingannevoli secondo cui siete una grande nazione; menzogne che i vostri leader diffondono tra voi per nascondervi lo stato deplorabile in cui siete caduti.

(b) È avvilente dirvi che siete la peggiore civiltà che la storia dell'umanità abbia mai conosciuto:

(i) La vostra è la nazione che, invece di governare attraverso una Costituzione e delle leggi basate sulla Sharia di Allah, ha scelto di inventare le proprie leggi a proprio piacimento e desiderio. Ha separato la religione dalla politica, contraddicendo la natura pura che afferma l'Autorità Assoluta del Signore e del Creatore. Eludete la domanda imbarazzante che vi viene posta: come è possibile che Allah l'Onnipotente abbia creato le Sue creature, abbia concesso loro il potere su tutte le creature e sulla terra, abbia concesso loro tutti gli agi della vita e poi abbia negato loro ciò di cui hanno più bisogno: la conoscenza delle leggi che governano le loro vite?

(ii) La vostra è la nazione che permette l'usura, proibita da tutte le religioni. Eppure fondate la vostra economia e i vostri investimenti sull'usura. Di conseguenza, gli ebrei hanno preso il controllo della vostra economia in tutte le sue diverse forme e manifestazioni. Così facendo, hanno poi preso il controllo dei vostri media, e ora controllano tutti gli aspetti della vostra vita rendendovi loro servi e raggiungendo i loro obiettivi a vostre spese; proprio ciò contro cui Benjamin Franklin vi aveva messo in guardia.

(iii) La vostra nazione permette la produzione, il commercio e l'uso di sostanze intossicanti. Permette anche le droghe e ne vieta solo il commercio, nonostante ne sia il maggiore consumatore.

(iv) La vostra è una nazione che permette atti immorali e li considera pilastri della libertà personale. Avete continuato a sprofondare in questo abisso, progressivamente, fino a quando l'incesto si è diffuso tra voi, senza che né il vostro senso dell'onore né le vostre leggi sollevassero obiezioni.

Chi potrà dimenticare gli atti immorali commessi dal vostro presidente Clinton nello Studio Ovale? Nonostante ciò, non lo avete nemmeno chiamato a rispondere delle sue azioni, limitandovi a dire che aveva "commesso un errore", dopodiché se l'è cavata senza alcuna punizione. Esiste qualcosa di peggiore in base a cui il vostro nome passerà alla storia e sarà ricordato dalle nazioni?

(v) La vostra nazione consente il gioco d'azzardo in tutte le sue forme. Anche le grandi compagnie lo praticano, con il risultato che gli investimenti fruttano e i criminali si arricchiscono.

(vi) Siete una nazione che sfrutta le donne come prodotti di consumo o strumenti pubblicitari per invitare

i clienti ad acquistarle. Usate le donne per servire passeggeri, visitatori e sconosciuti al fine di aumentare i vostri margini di profitto. Poi, vi vantate di essere a favore dell'emancipazione femminile.

(vii) Siete una nazione che pratica il commercio del sesso in tutte le sue forme, direttamente e indirettamente. Giganteschi gruppi industriali e istituzioni sono stati creati su questa base, spacciando tale commercio per arte, intrattenimento, turismo, libertà e altri concetti ingannevoli.

(viii) E per questi motivi siete stati descritti nella storia come una nazione che diffonde malattie sconosciute all'uomo in passato. Vantatevi pure con le nazioni dell'uomo di aver trasmesso loro l'AIDS, invenzione satanica americana.

(ix) Avete distrutto la natura con i vostri gas e i vostri rifiuti industriali più di qualsiasi altra nazione nella storia. Nonostante ciò, vi rifiutate di sottoscrivere il Protocollo di Kyoto per garantire i profitti delle vostre ingorde aziende e delle vostre industrie.

(x) La vostra legge è la legge dei ricchi e dei potenti, che influenzano i partiti politici e finanziano le loro campagne elettorali a suon di donazioni. Dietro di loro ci sono gli ebrei, che controllano la vostra politica, i media e l'economia.

(xi) Ciò che vi contraddistingue nella storia dell'uomo è che avete usato la forza per distruggere l'umanità più di qualsiasi altra nazione nella storia; non per difendere principi e valori, ma per salvaguardare quanto prima i vostri interessi e i vostri profitti. Voi che avete sganciato una bomba atomica sul Giappone, anche se il Giappone era pronto a negoziare la fine della guerra. Quanti atti di oppressione, tirannia e ingiustizia avete compiuto, oh paladini della libertà?

(xii) Non dimentichiamo una delle vostre caratteristiche principali: la doppiezza sia nella condotta sia nei valori; l'ipocrisia nel comportamento e nei principi. Tutti i comportamenti, i principi e i valori hanno due pesi: uno per voi e uno per gli altri.

(a) La libertà e la democrazia che invocate sono solo per voi stessi e per la razza bianca; al resto del mondo imponete le vostre politiche mostruose e distruttive e i vostri governi, che chiamate "amici degli americani". Eppure impedito loro di instaurare democrazie. Quando il partito islamico in Algeria ha voluto mettere in atto la democrazia e ha vinto le elezioni, avete scatenato contro di loro i vostri agenti stipati nell'esercito algerino, attaccandoli con carri armati e armi da fuoco, imprigionandoli e torturandoli: una nuova lezione tratta dal "libro americano della democrazia"!!!

(b) La vostra politica di proibizione e sottrazione forzata delle armi di distruzione di massa per garantire la pace mondiale si applica solo ai paesi a cui non consentite di possedere tali armi. Per quanto riguarda i paesi a cui lo consentite, come Israele, essi possono detenere e utilizzare tali armi per difendere la propria sicurezza. Chiunque altro sospettiate possa fabbricare o detenere questo tipo di armi, lo definite criminale e intraprendete un'azione militare contro di esso.

(c) Siete gli ultimi a rispettare le risoluzioni e le decisioni del diritto internazionale, eppure pretendete di voler punire in modo selettivo chiunque altro faccia lo stesso. Da oltre 50 anni Israele ignora le risoluzioni e le regole delle Nazioni Unite con il pieno sostegno dell'America.

(d) Voi condannate e istituite tribunali penali per i criminali di guerra, ma chiedete spudoratamente che ai vostri venga concessa l'immunità! Tuttavia, la storia non dimenticherà i crimini di guerra che avete commesso contro i musulmani e il resto del mondo; tutti coloro che avete ucciso in Giappone, Afghanistan, Somalia, Libano e Iraq rimarranno una macchia sulla vostra coscienza che non riuscirete mai

a cancellare. Basterà ricordarvi i vostri ultimi crimini di guerra in Afghanistan, dove avete distrutto villaggi densamente popolati abitati da civili innocenti e sganciato bombe sulle moschee, provocandone il crollo sulla testa dei musulmani che pregavano all'interno. Siete voi che avete infranto l'accordo con i mujaheddin che abbandonavano Konduz, bombardandoli nella fortezza di Qala-i Jangi e uccidendo più di 1.000 prigionieri per soffocamento e sete. Solo Allah sa quante persone sono morte torturate per mano vostra e dei vostri agenti. I vostri aerei rimangono nei cieli afgani, alla ricerca di chiunque costituisca anche solo lontanamente un sospettato.

(e) Sostenete di essere i paladini dei diritti umani e il vostro Ministero degli Affari Esteri pubblica rapporti annuali contenenti statistiche sui paesi che violano tali diritti.

Tuttavia, avete dimenticato tutto quando i mujaheddin vi hanno colpito e avete iniziato a mettere in atto gli stessi metodi dei governi che prima condannavate. In America, avete arrestato migliaia di musulmani e arabi, li avete messi in carcere senza alcuna motivazione, senza processo e senza nemmeno rivelarne i nomi. Avete emanato leggi nuove e più severe.

Quello che succede a Guantanamo è uno scandalo storico per l'America e i suoi valori, e tutto il mondo chiede a gran voce a voi ipocriti: "Che valore ha la vostra firma su qualsiasi accordo o trattato?"

(3) La terza cosa che vi chiediamo è di essere onesti con voi stessi e – ma dubito che lo farete – ammettere che siete una nazione senza principi né correttezza, e che i valori e i principi per voi sono qualcosa che esigete semplicemente dagli altri, non qualcosa a cui voi stessi vi sentite in obbligo di attenervi.

(4) Vi invitiamo, inoltre, a smettere di appoggiare Israele, a porre fine al vostro sostegno agli indiani del Kashmir, ai russi contro i ceceni e al governo di Manila contro i musulmani nelle Filippine meridionali.

(5) Vi invitiamo, ancora, a fare i bagagli e abbandonare le nostre terre. Desideriamo che stiate bene, che ci possiate dare consigli e che siate un popolo integro, quindi non costringeteci a rimandarvi indietro all'interno di bare.

(6) Sesto, vi esortiamo a cessare il vostro sostegno ai leader corrotti dei nostri paesi. Non vi intromettete nella nostra politica e nel nostro sistema educativo. Lasciateci in pace, altrimenti siate pronti a vederci comparire a New York e Washington.

(7) Vi invitiamo, inoltre, a trattare e a interagire con noi sulla base di interessi e vantaggi reciproci, invece che su politiche di sottomissione, furto e occupazione, e a non continuare la vostra politica di sostegno agli ebrei perché ciò comporterà ulteriori disastri per voi.

Se non riuscirete a soddisfare tutte queste condizioni, preparatevi a combattere contro la Nazione Islamica. La Nazione del Monoteismo, che ripone completa fiducia in Allah e non teme nessun altro all'infuori di Lui. La Nazione a cui il Corano si rivolge con queste parole: "Li temerete? Allah ha ben più diritto di essere temuto, se siete credenti. Combatteteli finché Allah li castighi per mano vostra, li copra di ignominia, vi dia la vittoria su di loro, guarisca i petti dei credenti ed espella la collera dai loro cuori. Allah accoglie il pentimento di chi Egli vuole. Allah è sapiente, saggio" (Corano 9:13-15).

La Nazione dell'onore e del rispetto:

"Ma l'Onore, la Potenza e la gloria appartengono ad Allah, e al suo Messaggero (Maometto, la pace sia con lui) e ai credenti" (Corano 63:8).

"Non perdetevi d'animo, non vi affliggete: se siete credenti avrete il sopravvento" (Corano 3:139).

La Nazione del Martirio, la Nazione che desidera la morte più di quanto voi desideriate la vita:

“Non considerare morti quelli che sono stati uccisi sul sentiero di Allah. Sono vivi invece e ben provvisti dal loro Signore, lieti di quello che Allah, per Sua grazia, concede. E a quelli che sono rimasti dietro di loro, danno la lieta novella: «Nessun timore, non ci sarà afflizione». Annunciano la novella del beneficio di Allah e della grazia e che Allah non lascia andar perduto il compenso dei credenti” (*Corano* 3:169-171).

La Nazione della vittoria e del successo promessi da Allah:

“Egli è Colui Che ha inviato il Suo Messaggero con la Guida e la Religione della verità, affinché essa prevalga su ogni religione a dispetto degli associatori.” (*Corano* 61:9).

“Allah ha scritto: “Invero vincerò, Io e i Miei messaggeri”. In verità Allah è forte, eccelso” (*Corano* 58:21)

La Nazione Islamica, che è riuscita a respingere e distruggere in passato gli imperi malvagi come il vostro; la Nazione che respinge i vostri attacchi, vuole eliminare i vostri mali ed è pronta a combattervi.

Sapete bene che la Nazione Islamica disprezza dal profondo del cuore la vostra superbia e la vostra arroganza.

Se gli americani rifiuteranno di accogliere i consigli, la bontà, la guida e la moralità a cui li invitiamo, sappiate che perderete questa crociata iniziata da Bush, proprio come le altre crociate precedenti in cui siete stati umiliati per mano dei mujaheddin e siete scappati a gambe levate in silenzio e con grande disonore. Se gli americani non risponderanno, allora il loro destino sarà quello dei sovietici che fuggirono dall’Afghanistan andando incontro a sconfitta militare, disgregazione politica, caduta ideologica e fallimento economico.

Questo è la nostra risposta agli americani. Ora sanno perché li combattiamo e contro quale forma di ignoranza, con il permesso di Allah, otterremo la vittoria?